



UNHCR

المفوضية السامية للأمم المتحدة
لشؤون اللاجئين



الجمهورية العربية السورية
وزارة الداخلية
إدارة الشؤون المدنية

معلومات حول الأطفال المولودين لأبوين سوريين



امنح طفلك اسمًا!

احرص على تسجيل أطفالك.
حماية الأطفال تبدأ بالاعتراف بهويتهم.



إذا كنت بحاجة إلى مزيد من المعلومات حول عملية تسجيل الولادة في منطقتك، أو أي مساعدة قانونية تتعلق بالوثائق الشخصية أو معاملات الأحوال المدنية، يرجى الاتصال بالخطوط الساخنة الواردة أدناه أو مراكز الدعم القانوني التي يديرها الشركاء المنفذون لمشروع المساعدة القانونية الممول من المفوضية السامية للأمم المتحدة لشؤون اللاجئين:

الخطوط الساخنة:

الشريك	الخط الساخن
الأمانة السورية للتنمية	0960005590 0951333927
الهلال الأحمر العربي السوري	0950033116 0950033260

مراكز الدعم القانوني:

الأمانة السورية للتنمية (المركز القانوني): دمشق، باب

شرقي، حي الأرمن، هاتف: 0114710722

الهلال الأحمر العربي السوري (مشروع الدعم الإنساني

/قسم الخدمات القانونية): مركز الزاهرة الطبي - الطابق

الثاني - مقابل تربية ريف دمشق - جانب جامع أبو أيوب

الأنصاري، هاتف: 0948333280

www.unhcr.org/sy

تسجيل الولادات

لماذا يُعتبر تسجيل الولادات مهمًا؟



- تسجيلُ الولادة مجانيٌّ ويؤمّن لطفلك/طفلتك بيان ولادة رسمي.
- بيان الولادة هو وثيقةٌ قانونيةٌ رسمية، يُعترف بموجبها بالطفلة/ة أمام القانون، ويستطيع من خلالها إثبات اسم الطفل/ة، النسب للوالدين، وتاريخ ومكان الولادة.
- يُثبت بيان الولادة الجنسية السورية للطفل/ة، ويمكنه من الحصول على الوثائق الأخرى للتعريف بالشخصية (كبطاقة الهوية الشخصية السورية، وإخراج القيد، وجواز السفر).
- إن عدم القيام بتسجيل رسمي للولادة، يمكن أن يسبب لطفلتك/طفلك صعوبات في التنقل بحرية (داخل البلد وخارجه)، وفي الحصول على الخدمات العامة الأساسية، مثل الرعاية الصحية والتعليم؛ وفي الاستفادة من المساعدات الإنسانية.

إجراءات تسجيل الولادة

الخطوة 1:

احصل/ي على تقرير ولادة للمولود الجديد من المشفى أو الطبيب أو القابلة القانونية في المكان الذي وُلد فيه الطفل أو الطفلة. في حال عدم توفر تقرير طبي بواقعة الولادة (وبالتالي ليس هناك تقرير ولادة)، فقد يُطلب منك ضبط من الشرطة يوثق الولادة بشهادة شاهدين.

الخطوة 2:

أحضري التقرير الطبي للولادة أو ضبط الشرطة والوثائق المطلوبة الأخرى (دفتر العائلة أو الهوية الشخصية للأبوين)، مع شاهدين، إلى مختار الحي الذي جرت فيه الولادة. سيقوم المختار بإعطائك شهادة ولادة مصدقة.

الخطوة 3:

لإتمام عملية التسجيل، يجب أن تقدم/ي تقرير الولادة أو ضبط الشرطة، وشهادة الولادة مع دفتر العائلة (أو بيان عائلي أو وثيقة الزواج) وبطاقة الهوية الشخصية للأبوين

إلى أمانة السجل المدني (النفوس) التي تتبع لها المنطقة التي وقعت فيها الولادة وذلك من أجل الحصول على بيان ولادة.

بيان الولادة هو الوثيقة الرسمية الوحيدة التي تثبت واقعة ولادة طفلتك/طفلك.

انتبه..



يجب استكمال الخطوات الثلاث السابقة خلال 30 يوماً من تاريخ الولادة حتى يبقى التسجيل مجانياً. إن أي تأخير بعد هذه المهلة قد يؤدي إلى غرامة مقدارها 3000 ل.س. بالإضافة إلى ذلك، إذا تجاوزت مدة التأخير عام كامل من تاريخ الولادة، يُطلب منك إحضار ضبط شرطة، بالإضافة إلى الوثائق المذكورة أعلاه، وقد تتعرض لغرامة مقدارها 10,000 ل.س.